## База, на которой можно стоять Различие между OpSec и культурой безопасности



## База, на которой можно стоять: различие между OpSec и культурой безопасности

## Original text in English

A Base to Stand On: Distinguishing OpSec and Security Culture No Trace Project Март 23, 2023

## Translation and layout

No Trace Project

notrace.how/blog/a-base-to-stand-on/baza-na-kotoroi-mozhno-stoiat.html

Иногда родственные термины становятся синонимами, и иногда это вполне нормально. В английском языке их полно, например, «amazing» и «awesome»—оттенки значений здесь не важны.

Однако иногда, если разница между терминами теряется, мы теряем и полезную часть смысла. Оперативная безопасность (OpSec) и культура безопасности—два термина, которые имеют схожие, но разные значения, и оба являются необходимыми частями анархистской практики безопасности против репрессий.

ОрSec относится к конкретным практикам, используемым для того, чтобы не быть пойманным за определенное действие или проект. Некоторые практики ОрSec включают в себя ношение перчаток и масок, использование другой обуви, меры по предотвращению оставления ДНК, одежду черного блока, использование Tails для анонимного доступа в Интернет и так далее. ОрSec находится на уровне акции или проекта. Этим практикам можно обучить, но в конечном итоге только люди, выполняющие конкретный проект вместе, должны договориться о том, какие практики OpSec использовать.

Цитата из текста «Confidence Courage Connection Trust» (Уверенность. Храбрость. Связь. Доверие): «Культура безопасности относится к набору практик, разработанных для оценки рисков, контроля потока информации через ваши сети и построения прочных организационных связей». Культура безопасности возникает на уровне отношений или сети. Чтобы эти практики были эффективными, их необходимо распространять как можно шире.

На первый взгляд, OpSec может показаться более важной. Если у нас есть практики, необходимые для обеспечения безопасности, то какая разница, что делают другие люди в нашей среде? Многие анархисты (вполне обоснованно) скептически относятся к окружению и не считают себя связанными или зависимыми от людей, с которыми они не имеют близкой связи. Много энергии в анархистском пространстве уходит на совершенствование OpSec, что

 $<sup>^{1}</sup>https://notrace.how/resources/ru/\#confidence-courage-connection-trust\\$ 

кажется уместным, поскольку, если вы хотите предпринять наступательные действия, предпочтительнее не попасться.

Однако культура безопасности также важна, и хороший OpSec не заменит ее. Она обеспечивает социальный контекст—основу, на которой строится вся наша деятельность. Потому что, нравится нам это или нет, мы все встроены в сети, и цена полной изоляции от них высока. Без стабильной базы гораздо труднее предпринимать безопасные действия.

Авторы статьи «Уверенность. Храбрость.Связь. Доверие» пишут, что культура безопасности—это не закрытость, а поиск способов безопасно оставаться открытым для связей с другими людьми. Она предполагает честные разговоры о рисках и установление некоторых базовых норм с более широким кругом людей, чем те, с кем мы собираемся действовать. Культура безопасности не статична—это не просто набор правил, которые должны знать люди из «радикальных» субкультур. Она должна быть динамичной, основанной на постоянных разговорах и нашем лучшем анализе текущих моделей репрессий.

Такие методы, как поручительство, проверка связей в социальных сетях и проверка биографии, могут показаться OpSec и могут быть важной частью планирования определенных действий, но они являются результатом культуры безопасности. Культура безопасности подразумевает вопрос: «Что нужно сделать, чтобы я вам доверял?». Это не означает, что вы должны поручиться за каждого, кого вы знаете, или что вы не проводите время с людьми, за которых вы не поручились, просто вы должны четко знать, кому вы доверяете, что и почему, и что у вас есть механизмы для обучения безопасному доверию новым людям.

Никакое количество хороших привычек о том, как говорить о действиях, происходящих в вашем городе (культура безопасности), не защитит вас, если вы оставите ДНК на месте преступления (OpSec), и никакое количество обнаружения физического наблюдения (OpSec) не защитит вас от полицейского под прикрытием, который подружился с вашим соседом, чтобы подобраться к вам (культура безопасности). Практика OpSec и культура безопасно-

сти отличаются друг от друга, и одно не заменяет другое. Развивая более глубокое понимание обеих структур, мы можем попытаться уберечь себя и друг друга от тюрьмы, продолжая строить связи и расширять неформальные дружеские связи.

Оперативная безопасность (OpSec) безопасности—два культура И термина, которые имеют схожие, оба разные И HO значения, необходимыми являются частями анархистской практики безопасности против репрессий.



No Trace Project / No trace, no case. A collection of tools to help anarchists and other rebels **understand** the capabilities of their enemies, **undermine** surveillance efforts, and ultimately **act** without getting caught.

Depending on your context, possession of certain documents may be criminalized or attract unwanted attention—be careful about what zines you print and where you store them.